

LEA 998

De par sa forme, la cheminée LEA 998 est la plus petite de la collection JC BORDELET. Conçue comme une lanterne suspendue et illuminant votre intérieur elle crée une ambiance discrète et cosy. Le design épuré et élégant de ses lignes s'inscrivent parfaitement dans un aménagement intérieur et devient ainsi un objet décoratif.

GB | *The LEA 998 is the smallest fireplace in the JC BORDELET collection. Designed as a hanging lantern, it illuminates your interior and creates a discreet and cozy atmosphere. The refined and elegant design of its lines fit perfectly into the design of your space providing a pretty focal point.*

DE | *Dank seiner Form ist LEA 998 der kleinste Kamin der Kollektion JC BORDELET. Konzipiert als Hängeleuchte, beleuchtet LEA 998 Ihre Einrichtung und schafft eine dezente und gemütliche Atmosphäre. Die raffinierte und elegante Gestaltung wird zu einem dekorativen Objekt.*

IT | *A ragione della sua forma, il caminetto LEA 998 è il più piccolo della collezione JC BORDELET. Concepita come una lanterna sospesa che illumina i vostri interni, crea un'atmosfera discreta ed accogliente. Il design pulito ed elegante delle sue linee si inserisce perfettamente in qualsiasi arredamento e diventa un oggetto decorativo.*



LEA 998

cheminée bois centrale sur pieds

central woodburning fireplace on pedestal

zentraler hängender Holzkamin

caminetto a legna centrale su piedistallo

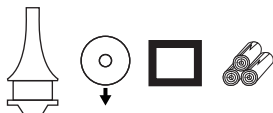
Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /

max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 33 cm

dimensions / Maße / dimensioni : Ø 70 cm

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato



Slovénie / Slovenia / Slowenien / Slovenia





LEA 998

cheminée bois centrale suspendue

central suspended woodburning fireplace

zentraler hängender Holzkamin

caminetto a legna centrale sospeso

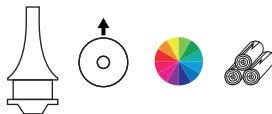
Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /

max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 33 cm

dimensions / Maße / dimensioni : Ø 70 cm

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato



LEA 998

cheminée bois centrale suspendue

central suspended woodburning fireplace

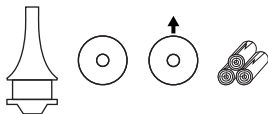
zentraler hängender Holzkamin

caminetto a legna centrale sospeso

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 33 cm
dimensions / Maße / dimensioni : Ø 70 cm*

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato







LEA 998

cheminée bois murale sur pied

wall mounted wood burning fireplace on pedestal

wandhängender Holzkamin mit Sockel

caminetto a legna a parete su piedistallo

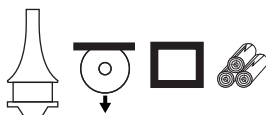
Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /

max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 33 cm

dimensions / Maße / dimensioni : Ø 70 cm / 60 cm

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato



LEA 998

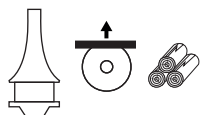
cheminée bois murale suspendue

*wall-mounted woodburning fireplace
wandhängender Holzkamin
caminetto a legna a parete*

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 33cm
dimensions / Maße / dimensioni : Ø 98 cm / 74,5 cm*

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato



TATIANA 997

Telle une œuvre façonnée à la main, sculptée dans la matière, La cheminée TATIANA 997 offre un design épuré et contemporain. La vision primaire du feu en font une cheminée auprès de laquelle on aime se réunir, un cocon de confort.

GB | *Iconic design, handcrafted and sculpted, the TATIANA 997 fireplace offers a refined and contemporary design. The vision of the fire makes it a very special fireplace where we love to get together, it's a beacon of warmth and comfort.*

DE | *TATIANA 997 ist ein handgefertigtes und raffiniertes Kunstwerk mit zeitgenössischem Design. Die Vision des Feuers macht TATIANA 997 zu einem ganz besonderen offenen Kamin. Ein Ort des Zusammentreffens mit Freunden und Familie.*

IT | *Come un'opera artigianale, scolpita nella materia, il caminetto TATIANA 997 offre un design pulito e contemporaneo. La visione immediata del fuoco lo rende un camino attorno al quale è piacevole riunirsi, un luogo di comfort.*





TATIANA 997

cheminée bois centrale

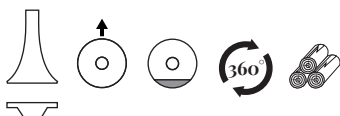
central woodburning fireplace

zentral hängender Holzkamin

caminetto a legna centrale

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50cm
dimensions / Maße / dimensioni : Ø 98 cm*

Modèle présenté
model presented / gezeigtes Modell / modello presentato



© Sculpt Fireplace Collection Australia

TATIANA 997

cheminée bois centrale

central woodburning fireplace

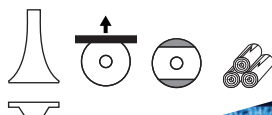
zentral hängender Holzkamin

caminetto a legna centrale

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50cm
dimensions / Maße / dimensioni : Ø 98 cm*

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato





TATIANA 997

cheminée bois murale

wall-mounted woodburning fireplace

wandhängender Holzkamin

caminetto a legna a parete

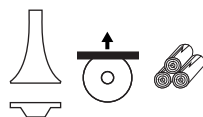
Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /

max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50 cm

dimensions / Maße / dimensioni : Ø 98 cm / 74,5 cm

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato



MARINA 993

Sublimez votre intérieur de la manière la plus simple et la plus élégante qui soit avec la cheminée MARINA 993. Le socle discret s'équilibre parfaitement bien avec sa silhouette design et son style contemporain. Sa hotte rappelle la finesse des courbes et des premières esquisses JC BORDELET.

GB | Enhance your interior in the simplest and most elegant possible way with the MARINA 993 fireplace. The discreet plinth fits perfectly well with its design silhouette and contemporary style. Its hood recalls the finesse of the curves and the first sketches of JC BORDELET.

DE | Mit dem Kamin MARINA 993 können Sie Ihre Einrichtung auf die einfachste und eleganteste Art und Weise aufwerten. Der dezente Sockel passt perfekt zur Design-Silhouette und dem zeitgemäßen Stil. Die Haube erinnert an die Feinheit der Kurven und die ersten Ideen von JC BORDELET.

IT | Valorizzate la vostra casa nel modo più semplice ed elegante con il camino MARINA 993. La base discreta si armonizza perfettamente con la sua silhouette di design e lo stile contemporaneo. La sua cappa ricorda le curve slanciate e i primi disegni di JC BORDELET.





MARINA 993

cheminée bois centrale

central woodburning fireplace

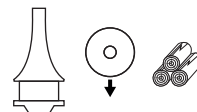
zentraler Holzkamin

caminetto a legna centrale

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50cm
dimensions / Maße / dimensioni : Ø 95 cm*

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato



MARINA 993

cheminée bois centrale

central woodburning fireplace

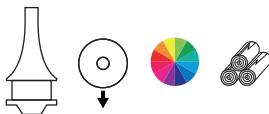
zentraler Holzkamin

caminetto a legna centrale

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50cm
dimensions / Maße / dimensioni : Ø 100 cm*

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato





MARINA 993 BASE XL

cheminée bois centrale

central woodburning fireplace

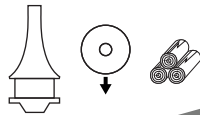
zentraler Holzkamin

caminetto a legna centrale

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzseithlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50cm
dimensions / Maße / dimensioni : Ø 100 cm*

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato





MARINA 993

cheminée bois murale

wall-mounted woodburning fireplace

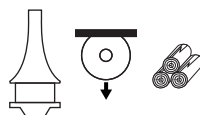
wandhängender Holzkamin

caminetto a legna a parete

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50cm
dimensions / Maße / dimensioni : Ø 95 cm / 73 cm*

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato



LINEA 914

Fidèle à l'esprit de la marque JC BORDELET, cette création souligne la simplicité et la pureté des lignes. Le coup de crayon de la LINEA 914 dessine une cheminée centrale d'une grande élégance, un concentré d'expertise technique et de savoir-faire artisanal.

GB | *Loyal to the DNA of the JC BORDELET brand, this creation emphasizes the simplicity and purity of lines. By the stroke of a pen, the LINEA 914 draws a central fireplace of great elegance, a concentration of technical expertise and craftsmanship.*

DE | *Diese Kreation, die dem Geist der Marke JC BORDELET entspricht, unterstreicht die Einfachheit und Reinheit der Linien. Mit einem Federstrich zeichnet LINEA 914 einen zentralen Kamin von großer Eleganz. Es entstand ein Kamin mit technischem und handwerklichem Können.*

IT | *Fedele allo spirito del marchio JC BORDELET, questa creazione sottolinea la semplicità e la purezza delle linee. Il tratto di matita del LINEA 914 disegna un caminetto centrale di grande eleganza, un concentrato di competenza tecnica e know-how artigianale.*

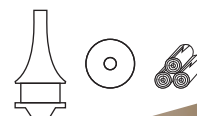
LINEA 914

cheminée bois centrale

*central woodburning fireplace
zentraler Holzkamin
caminetto a legna centrale*

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 33cm
dimensions / Maße / dimensioni : Ø 110 cm*

Modèle présenté
model presented / gezeigtes Modell / modello presentato





ELISA 981

cheminée bois murale

wall-mounted woodburning fireplace

wandhängender Holzkamin

caminetto a legna a parete

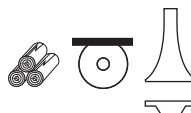
Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /

max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50 cm

dimensions / Maße / dimensioni : 175,5 cm x 80 cm

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato





ELISA 981

Lors de la création de la cheminée
ELISA 981, la voile d'un bateau a été la source
d'inspiration. De par la finesse de sa pointe et
la légèreté de sa courbe, cette cheminée est une
véritable pièce unique façonnée à la main par nos
artisans.

GB | *When creating the ELISA 981 fireplace, the source of inspiration was the sail of a boat. Thanks to the finesse of its tip and the lightness of its curve, this fireplace is a truly unique piece, handcrafted by our craftsmen.*

DE | *Die Inspiration für ELISA 981 war ein Segel eines Schiffes. Dank der Gestaltung und der Leichtigkeit ihrer Linien ist ELISA 981 eine einzigartige Feuerstelle, handgefertigt in unserer Manufaktur.*

IT | *L'ispirazione per la creazione del caminetto ELISA 981 è nata dalla vela di una barca. Con la sua punta sottile e la sua curva leggera, questo caminetto è un'opera unica, realizzata a mano dai nostri artigiani.*

EOLIA 907

L'effet de la hotte torsadée crée du mouvement dans l'espace, la cheminée EOLIA 907 découle d'un architectural de la matière. Notre atelier façonne la matière pour rendre la pièce unique et harmonieuse dans l'espace.

GB | *The effect of the twisted hood creates movement in space, the EOLIA 907 fireplace arises from an architectural aspect. Expertly crafted and technically challenging to produce, this is a unique design to fit your space with harmony.*

DE | *Der Effekt der gedrehten Haube erschafft einen beweglichen Raum. EOLIA 907 entstand durch einen architektonischen Aspekt. Unsere Manufaktur gestaltet das Modell mit Hingabe, um es harmonisch in Ihren zukünftigen Wohnraum zu integrieren.*

IT | *L'effetto della cappa ritorta crea movimento nello spazio, il caminetto EOLIA 907 è il risultato di un design architettonico della materia. Il nostro laboratorio modella la materia per rendere il pezzo unico e armonioso nello spazio.*

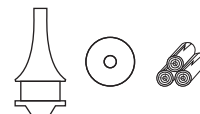
EOLIA 907

cheminée bois centrale

*central woodburning fireplace
zentraler Holzkamin
caminetto a legna centrale*

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzseittlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50cm
dimensions / Maße / dimensioni : Ø 120 cm*

Modèle présenté
model presented / gezeigtes Modell / modello presentato





JULIETTA 985

1^{er} modèle dessiné par JC BORDELET en 1985, avec ses arrondis et ses arrêtes fines la cheminée JULIETTA 985 se joue des formes et allie à la fois la finesse des courbes de la hotte avec le volume cubique du foyer. La forme de la hotte de par son galbe propre à la marque JC BORDELET lui confère toute son élégance.

GB | 1st model designed by JC BORDELET in 1985, with its curves and fine edges, the JULIETTA 985 fireplace plays with shapes and combines both the finesse of the hood's curves and the cubic volume of the fireplace. The shape of the hood specific to JC BORDELET style provides elegance.

DE | Das erste Modell von JC BORDELET wurde 1985 konstruiert. Mit feinen Kurven und Ecken spielt JULIETTA 985 mit den Formen und verbindet die Finesse der kurvigen Haube mit der quadratischen Feuerstelle. Die typische Form der Haube ist spezifisch für JC BORDELET und verleiht den Feuerstellen Eleganz.

IT | Primo modello disegnato da JC BORDELET nel 1985, con i suoi bordi arrotondati e delicati il caminetto JULIETTA 985 gioca con le forme e unisce al tempo stesso la finezza delle curve della cappa con il volume cubico del focolare. La forma della cappa, con la sua curvatura specifica del marchio JC BORDELET, gli conferisce tutta la sua eleganza.

JULIETTA 985

cheminée bois centrale 117x117

central woodburning fireplace 117x117

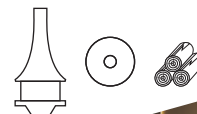
zentraler Holzkamin 117x117

caminetto a legna centrale 117x117

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50 cm
dimensions / Maße / dimensioni : 117 cm x 117 cm*

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato









JULIETTA 985

cheminée bois centrale 100x100

central woodburning fireplace 100x100

zentraler Holzkamin 100x100

caminetto a legna centrale 100x100

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzseithlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50 cm
dimensions / Maße / dimensioni : 110 cm x 110 cm*

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato



JULIETTA 985

cheminée bois murale

wall-mounted woodburning fireplace

wandhängender Holzkamin

caminetto a legna a parete

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50 cm
dimensions / Maße / dimensioni : 117 cm x 80 cm*

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato





JULIETTA 985

cheminée bois d'angle

corner woodburning fireplace

Holzka min Eckmodell

caminetto a legna ad angolo

Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /

max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50cm

dimensions / Maße / dimensioni : 105 cm x 105 cm

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato



JULIETTA 985

cheminée bois centrale sur pied

central woodburning fireplace on pedestal

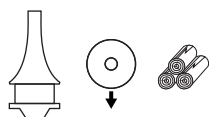
zentraler hängender Holzkamin

caminetto a legna centrale su piedistallo

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzseitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50 cm
dimensions / Maße / dimensioni : 81 cm x 81 cm*

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato





JULIETTA 985

cheminée bois centrale suspendue

central suspended woodburning fireplace

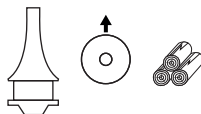
zentraler hängender Holzkamin

caminetto a legna centrale sospeso

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzscheitlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50 cm
dimensions / Maße / dimensioni : 81 cm x 81 cm*

Modèle présenté

model presented / gezeigtes Modell / modello presentato



ALEXIA 995

La hotte est le véritable point de départ des pièces travaillées dans notre atelier JC BORDELET. La cheminée ALEXIA 995, est un parfait équilibre entre la justesse esthétique et la précision dans le travail de l'acier. Son design rond épouse des courbes parfaites pour sublimer votre intérieur.

GB | *The hood is always the starting point for the creations from our JC BORDELET workshop. The ALEXIA 995 fireplace is a perfect balance between aesthetic accuracy and precision in the perfect mastery of metal techniques. Its round design follows perfect curves to enhance your interior.*

DE | *Die Fertigung der Haube ist immer der Ausgangspunkt bzw. Start in der Manufaktur. ALEXIA 995 ist die perfekte Balance zwischen der geschmackvollen Präzision und der Beherrschung der technischen Handarbeit. Sein rundes Design folgt den perfekten Linien um Ihren Wohnraum aufzuwerten.*

IT | *La cappa è il vero punto di partenza dei pezzi lavorati nel nostro laboratorio JC BORDELET. Il caminetto ALEXIA 995 è un perfetto equilibrio tra accuratezza estetica e precisione nel lavoro dell'acciaio. Il suo design rotondo sposa le curve perfette per sublimare i vostri interni.*

ALEXIA 995 BASE XL

cheminée bois centrale

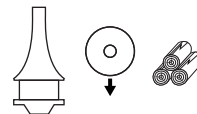
central woodburning fireplace XL

zentraler Holzkamin XL

caminetto a legna centrale XL

*Dimensions bûches maxi / logs' maximum lengths /
max. Holzseittlänge / Lunghezza massima dei ceppi : 50cm
dimensions / Maße / dimensioni : Ø 118 cm*

Modèle présenté
model presented / gezeigtes Modell / modello presentato





France / France / Frankreich / Francia

COULEURS & FINITIONS

COLORS AND FINISHING / FARBEN AND AUSFÜHRUNGEN / COLORI E FINITURE

GAMME CLASSIQUE

4 COULEURS

*Classic range, 4 colours
Klassisches Sortiment, 4 Farben
Gamma classica, 4 colori*



gris anthracite
*anthracite grey
Anthrakit grau
grigio antracite*



noir
black / Schwarz / nero



chocolat
*chocolate
Schokoladenbraun
cioccolato*



taupe
*platinum
Taupe
talpa*



vernis incolore
*clear varnish
Klarlack
vernice incolore*



vernis foncé
*dark varnish
Dunkler Lack
vernice scura*

GAMME COLOR, 180 COULEURS*

Color range, 180 ral colors / Farbsortiment von 180 Farben / Gamma colori, 180 colori



* Disponible uniquement pour EVA - ZELIA - MARINA - LEA

Available only for / Nur verfügbar für / Disponibile solo per EVA -ZELIA - MARINA - LEA

VITRES CLAIRES / SÉRIGRAPHIÉES

Standard glass / Black screen printed glass // Standard Glas / Glas mit Siebdruck // Vetri chiari / Serigrafati



vitres claires
*standard glass
Standard Glas
vetri chiari*



vitres sérigraphiées
*black screen printed glass
Siebdruck
vetri serigrafati*

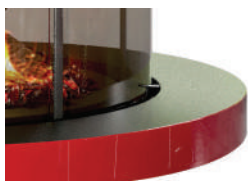
FINITIONS SOCLE

Base finishings / Basis design des Sockels / Finitura basamento



briques jaunes

yellow bricks
Gelbe Schamottsteine
refrattari gialli



socle métal

metal base plate
Metallsockel
basamento in metallo



béton ciré

polished concrete
Betoneinlage
calcestruzzo tirato a cera

couleurs disponibles

available colors
Verfügbare Farben
gamma colori



blanc cassé
off-white / gebrochenes Weiß
bianco sporco



gris clair
light grey
Hellgrau / grigio chiaro



gris
grey / Grau
grigio



taupe
platinum
Taupe / talpa



marron
brown / Braun / marrone



noir
black / Schwarz / nero



rouge
red / Rot / rosso



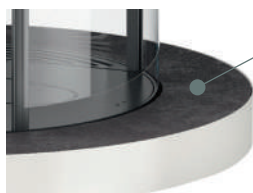
briques grises

grey bricks
Graue Schamottsteine
refrattari grigi



socle personnalisable

custom-made base
personalisierbarer Sockel
basamento personalizzabile



céramique

ceramics
Keramikeinlage
ceramica

couleurs disponibles

available colors
Verfügbare Farben
gamma colori



acier rouillé
steel rust / Edelstahl
acciaio arrugginito



béton lisse
smooth concrete
glatter Beton / cemento liscio



blanc givré
frost white
frostiges Weiß / bianco ghiaccio



couche d'argent
silvered layer / silbrig / strato d'argento



noir texturé
black / schwarz / nero strutturato



Socle Bûcher Ø 1650 mm

Log store base Ø1650 mm
Kaminbank Ø1650 mm
Basamento portalegna Ø1650 mm

Foyer ouvert ou fermé, centrale ou murale ... à vous de choisir

MODÈLE	FOYER	CONFIGURATION		HOTTE / HOOD / HAUBE / CAPPA			
				GAMME CLASSIQUE	LAQUÉE - COLOR	GAMME BRUTE	GAMME SAVANE
MODEL / MODELL / MODELLO	FIREPLACE / FEUERSTELLE / FOCOLARE	CONFIGURATION / CONFIGURAZIONE		CLASSIC RANGE KLASSISCHES SORTIMENT GAMMA CLASSICA	RAL LACQUERED RAL-FARBE LACCATO - COLORE	ROUGH VARNISH RANGE EDELSTAHL SILBER ODER BRAUN GAMMA GREZZA	SAFARI RANGE RAL-SAFARI GAMMA SAVANE
CALISTA 917 				✓			
				✓			
				✓			
EVA 992 BOIS				✓	✓	✓	✓
				✓	✓	✓	✓
				✓			
				✓	✓	✓	✓
				✓	✓	✓	✓
				✓			
				✓			
				✓			
EVA 992 GAZ				✓	✓	✓	✓
				✓	✓	✓	✓

GAMME DÉCORATIVE / DECORATIVE RANGE / GAMMA DECORATIVA / DEKORATIVES SORTIMENT

Open or closed fire, central or wall mounted...
Make your own choice.

Offenes Feuer oder geschlossenes Feuer mit einer Glasscheibe, zentral hängend oder ein Wandmodell... wählen Sie Ihren Favoriten

Focolare aperto o chiuso, centrale o a parete...
a voi la scelta

SOCLE / BASE / SOCKEL / BASAMENTO									
GAMME CLASSIQUE	GAMME SAVANE	GAMME BRUTE	EFFET CIRÉ	CÉRAMIQUE	BRIQUETÉ	MÉTAL	VERRE	BÛCHER Ø 1650 MM	SOCLE VIDE
CLASSIC RANGE KLASSISCHES SORTIMENT GAMMA CLASSICA	SAFARI RANGE RAL- SAFARI GAMMA SAVANE	ROUGH VARNISH RANGE ROHSTAHL SILBER ODER BRAUN GAMMA GREZZA	WAXED CONCRETE GEWACHSTER BETON EFFETTO CERATO	CERAMICS KERAMIK CERAMICA	BRICKS SCHAMOTTSTEINE MATTONGINI	METAL BASE PLATE METALLPLATTE METALLO	GLASS PLATE GLASPLATTE VETRO	LOG STORE BASE Ø1650 MM BASAMENTO PORTALEGNA Ø1650 MM KAMINBANK Ø1650 MM	EMPTY BASE PLATE SOCKEL ZUR SELBSTGESTALTUNG - LEER BASAMENTO VUOTO
✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓		✓
✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
✓			✓	✓	✓	✓			✓
✓			✓	✓	✓	✓			✓
✓			✓	✓	✓	✓		✓	✓
✓			✓	✓	✓	✓			✓
✓			✓	✓	✓	✓			✓
✓			✓	✓	✓	✓			✓
✓			✓	✓	✓	✓			✓
✓			✓	✓	✓	✓			✓

MODÈLE	FOYER	CONFIGURATION		HOTTE / HOOD / HAUBE / CAPPA			
				GAMME CLASSIQUE	LAQUÉE - COLOR	GAMME BRUTE	GAMME SAVANE
MODEL / MODELL / MODELLO	FIREPLACE / FEUERSTELLE / FOCOLARE	CONFIGURATION / CONFIGURAZIONE		CLASSIC RANGE KLASSISCHES SORTIMENT GAMMA CLASSICA	RAL LACQUERED RAL-FARBE LACCATO - COLORE	ROUGH VARNISH RANGE EDELSTAHL SILBER ODER BRAUN GAMMA GREZZA	SAFARI RANGE RAL-SAFARI GAMMA SAVANE
ZELIA 908				✓	✓	✓	✓
				✓	✓	✓	✓
				✓			
				✓	✓	✓	✓
				✓			
LEA 998 				✓	✓	✓	✓
				✓	✓	✓	✓
				✓	✓	✓	✓
				✓	✓	✓	✓
				✓	✓	✓	✓
				✓	✓	✓	✓
				✓	✓	✓	✓
				✓	✓	✓	✓
TATIANA 997				✓			
				✓			
				✓			
MARINA 993				✓	✓	✓	✓
				✓	✓	✓	✓

GAMME DÉCORATIVE / DECORATIVE RANGE / GAMMA DECORATIVA / DEKORATIVES SORTIMENT

SOCLE / BASE / SOCKEL / BASAMENTO									
GAMME CLASSIQUE	GAMME SAVANE	GAMME BRUTE	EFFET CIRÉ	CÉRAMIQUE	BRIQUETÉ	MÉTAL	VERRE	BÛCHER Ø 1650 MM	SOCLE VIDE
CLASSIC RANGE KLASSISCHES SORTIMENT GAMMA CLASSICA	SAFARI RANGE FAL-SAFARI GAMMA SAVANE	ROUGH VARNISH RANGE ROHSTAHL SILBER ODER BRAUN GAMMA GREZZA	WAXED CONCRETE GEWACHSTER BETON EFFETTO CERATO	CERAMICS KERAMIK CERAMICA	BRICKS SCHAMOTTSTEINE MAITTONCINI	METAL BASE PLATE METALLPLATTE METALLO	GLASS PLATE GLASPLATTE VETRO	LOG STORE BASE Ø1650 MM BASAMENTO PORTALEGNA Ø1650 MM KAMINBANK Ø1650 MM	EMPTY BASE PLATE SOCKEL ZUR SELBSTGESTALTUNG - LEER BASAMENTO VUOTO
					✓	✓			✓
					✓	✓			✓
						✓			
					✓	✓			✓
						✓			
✓			✓ XL	✓ XL	✓ XL	✓ XL		✓	
✓			✓ XL	✓ XL	✓ XL	✓ XL		✓	

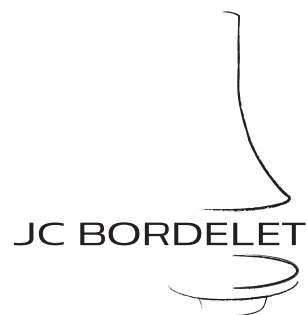
MODÈLE	FOYER	CONFIGURATION		HOTTE / HOOD / HAUBE / CAPPA			
				GAMME CLASSIQUE	LAQUÉE - COLOR	GAMME BRUTE	GAMME SAVANE
MODEL / MODELL / MODELLO	FIREPLACE / FEUERSTELLE / FOCOLARE	CONFIGURATION / CONFIGURAZIONE		CLASSIC RANGE KLASSISCHES SORTIMENT GAMMA CLASSICA	RAL LACQUERED RAL-FARBE LACCATO - COLORE	ROUGH VARNISH RANGE EDELSTAHL SILBER ODER BRAUN GAMMA GREZZA	SAFARI RANGE RAL-SAFARI GAMMA SAVANE
LINEA 914				✓			
ELISA 981				✓			
EOLIA 907				✓			
				✓			
JULIETTA 985			100x100	✓			
			117x117	✓			
				✓			
				✓			
			100x100	✓			
			117x117	✓			
				✓			
				✓			
				✓			
				✓			
							
ALEXIA 995				✓			

GAMME DÉCORATIVE / DECORATIVE RANGE / GAMMA DECORATIVA / DEKORATIVES SORTIMENT

SOCLE / BASE / SOCKEL / BASAMENTO									
GAMME CLASSIQUE	GAMME SAVANE	GAMME BRUTE	EFFET CIRÉ	CÉRAMIQUE	BRIQUETÉ	MÉTAL	VERRE	BÛCHER Ø 1650 MM	SOCLE VIDE
CLASSIC RANGE KLASSISCHES SORTIMENT GAMMA CLASSICA	SAFARI RANGE FAL-SAFARI GAMMA SAVANE	ROUGH VARNISH RANGE ROHSTAHL SILBER ODER BRAUN GAMMA GREZZA	WAXED CONCRETE GEWACHSTER BETON EFFETTO CERATO	CERAMICS KERAMIK CERAMICA	BRICKS SCHAMOTTSTEINE MATTONCINI	METAL BASE PLATE METALLPLATTE METALLO	GLASS PLATE GLASPLATTE VETRO	LOG STORE BASE Ø1650 MM BASAMENTO PORTALEGNA Ø1650 MM KAMINBANK Ø1650 MM	EMPTY BASE PLATE SOCKEL ZUR SELBSTGESTALTUNG - LEER BASAMENTO VUOTO
✓									
✓			✓		✓	✓			✓
✓			✓		✓	✓			✓
✓			✓		✓	✓			✓
✓						✓			
✓			✓		✓	✓			✓
✓			✓		✓	✓			✓
✓			✓		✓	✓			✓
✓						✓			
✓			✓	✓	✓	✓			✓
✓			✓	✓	✓	✓			✓
✓			✓	✓	✓	✓			✓
✓			✓ XL	✓ XL	✓ XL	✓ XL		✓	✓ XL

APPLICATION 3D JC BORDELET,

pour visualiser votre cheminée
métal design chez vous !



Choisir sa cheminée n'est pas toujours chose facile. Quelle place va-t-elle occuper, quelle couleur choisir...

Pour vous aider à vous projeter, nous avons imaginé cette application 3D, qui, muni de votre smartphone ou de votre tablette va vous permettre de simuler en réalité augmentée votre future cheminée JC BORDELET.

Vous pourrez accéder à notre collection, choisir votre modèle, sa couleur, voir ses caractéristiques, puis le visualiser chez vous, dans votre pièce, et tourner autour comme par magie.

Vous pourrez ajouter aux favoris les modèles dont vous rêvez, et partager les vues sur les réseaux sociaux pour demander l'avis de votre famille et de vos amis.

Description :

- Collection : découvrez nos cheminées et choisissez la vôtre
- Simulation : suivez les instructions et découvrez votre cheminée en réalité augmentée chez vous.
- Sauvegardez : enregistrez les vues sur votre tablette/smartphone
- Partagez : sur les réseaux sociaux, et récoltez des J'AIME de votre entourage

Téléchargez l'application JC BORDELET



Apple Store



GooglePlay

Retrouvez-nous sur notre site internet www.bordelet.com

GB | JC BORDELET' 3D APPLICATION

**Visualize your metallic design
fireplace into your home !**

Selecting a fireplace is not always an easy task. Trying to figure out if that size and that color would actually look good in your living room...

We have created this 3D application, to make your imagination comes true. With your smartphone or your tablet, experience the augmented reality of your future JC BORDELET fireplace.

You can access our collection, select your fireplace, its color, see its features, visualize it into your home, and look around it.

You can add the models of your dreams to favorites, share the sketch on social networks, and ask for opinions from your family and friends.

Description:

- collection: discover our fireplaces and select yours
- simulation: discover your fireplace in augmented reality in your space.
- Save: save the sketches on your tablet or smartphone.
- Share: on social networks and get LIKES from your followers.

**Download the JC BORDELET'
application**

**Find us on our website
www.bordelet.com**

DE | 3D PROGRAMM / ANWENDUNG JC BORDELET

**Visualisieren Sie Ihre
metallischen Kamine!**

Seinen Kamin oder seinen Holzofen auszusuchen ist oft nicht einfach. Welchen Platz wird er einnehmen, welche Farbe soll ausgesucht werden ...

Um Ihnen zu helfen, sich zu entscheiden, haben wir diese 3D Anwendung erschaffen, die auf Ihrem Smartphone oder Ihrem Tablet zu sehen ist. Sie wird Ihnen ermöglichen, Ihre zukünftige JC BORDELET Feuerstelle zu simulieren.

Sie haben auf unsere Kollektion Rückgriff, können Ihr Modell aussuchen, dessen Farbe, verschiedene technische Daten festlegen und es in Ihrem Raum visualisieren und es herumdrehen, wie durch Magie.

Sie können Ihre favorisierten Modelle, von denen Sie träumen, auswählen und Sie in sozialen Netzwerken teilen, um Ihre Familie und Ihre Freunde nach Rat zu fragen. Beschreibung :

- Kollektion : Entdecken Sie unsere Feuerstellen und wählen Sie Ihre Feuerstelle aus
- Simulation : stellen Sie das in der Anwendung ein, folgen Sie der Anleitung und entdecken Sie dort Ihre Zukunft
- Speichern Sie den Anblick auf Ihrem Tablet oder Smartphone
- Teilen Sie es auf den sozialen Medien und Sammeln sie Likes von ihren Followern.

Laden sie die App JC BORDELET'

**Finden Sie uns auf unserer
Webseite
www.bordelet.com**

IT | APP 3D JC BORDELET,

**per visualizzare il camino
design in metallo a casa tua!**

Scegliere il camino o la stufa a legna non è sempre facile. La sua collocazione, il colore, ecc.

Per aiutarti nella progettazione abbiamo sviluppato questa app 3D che, con l'aiuto dello smartphone o del tablet, ti consentirà di simulare nella realtà aumentata il tuo futuro camino JC BORDELET.

Potrai accedere alla nostra collezione, scegliere il modello, il colore, vedere le caratteristiche e infine visualizzarlo a casa tua, nella stanza scelta e girarci intorno come per magia.

Potrai aggiungere alla barra dei preferiti i modelli che vorresti e condividere le immagini sui social network per chiedere consiglio alla tua famiglia e agli amici.

Descrizione:

- Collezione: scopri i nostri camini e scegli il tuo
- Simulazione: nel luogo del tuo futuro camino, inquadrato nell'app, segui le istruzioni e scoprilo nella realtà aumentata direttamente a casa tua.
- Salvataggio: salva le immagini sul tuo tablet/ smartphone
- Condivisione: condividi sui social network e raccogli i LIKE dei tuoi amici.

Scarica l'app JC BORDELET'

**Visita il nostro sito Internet
www.bordelet.com**



LE RÉGLEMENT EUROPÉEN ECO DESIGN

La mise en application du règlement a nécessité une mise à jour de nos gammes produit.

Deux typologies d'appareils sont présentées dans ce catalogue :

- « **GAMME CHAUFFAGE** » correspond aux appareils répondant aux critères de performances ECO DESIGN ci-dessous.

- « **GAMME DÉCORATIVE** »

Certains de nos appareils sont des appareils conçus à des fins décoratives et ne sont donc pas destinés à être utilisé comme un moyen de chauffage. Ainsi,

- ils ne comporteront plus de mentions concernant les performances (sauf cahier technique à des fins de dimensionnement des conduits)
- ne pourront pas faire profiter d'aides CEE ou Ma Prime Renov', *
- les factures d'installation devront comporter une TVA à 10% (sous condition de maison de plus de deux ans) et non à 5,5% *

* ne concerne que la France

EUROPEAN ECO DESIGN REGULATION

The implementation of the regulation required an update of our product ranges.

Two types of devices are presented in this catalog:

- « **HEATING RANGE** » corresponds to devices that meet the ECO DESIGN performance criteria listed below.

« **DECORATIVE RANGE** »

Some of our devices are designed for decorative purposes and are therefore not intended to be used as a heating method. Thus:

- They will no longer include mentions of performance (except in technical documentation for duct sizing).
- They will not be eligible for CEE aids or Ma Prime Renov' *.
- Installation invoices must include a VAT of 10% (provided the house is over two years old) and not 5.5%*.

*This applies only to France.

EUROPÄISCHE ÖKO-DESIGN-VERORDNUNG

Die Umsetzung der Verordnung erforderte ein Update unserer Produktlinien.

In diesem Katalog werden zwei Gerätetypen vorgestellt:

- « **HEIZUNGSGRUPPE** » entspricht Geräten, die die unten aufgeführten ECO-DESIGN-Leistungsanforderungen erfüllen.

„**DEKORATIVE GRUPPE**“

Einige unserer Geräte sind für dekorative Zwecke konzipiert und daher nicht als Heizmittel gedacht. Daher:

- Sie werden keine Angaben zu den Leistungen mehr enthalten (außer in technischen Unterlagen zur Dimensionierung der Kanäle).
- Sie sind nicht berechtigt, CEE-Hilfen oder Ma Prime Renov' * zu erhalten.
- Die Installationsrechnungen müssen eine Mehrwertsteuer von 10 % (vorausgesetzt, das Haus ist über zwei Jahre alt) und nicht 5,5 % * ausweisen.

*Gilt nur für Frankreich.

REGOLAMENTO EUROPEO ECO DESIGN

L'applicazione del regolamento ha richiesto un aggiornamento delle nostre gamme di prodotti.

Due tipologie di apparecchi sono presentate in questo catalogo:

- « **GAMMA RISCALDAMENTO** » corrisponde agli apparecchi che soddisfano i criteri di prestazione ECO DESIGN riportati di seguito.

« **GAMMA DECORATIVA** »

Alcuni dei nostri apparecchi sono progettati per scopi decorativi e non sono quindi destinati a essere utilizzati come metodo di riscaldamento. Pertanto:

- Non includeranno più menzioni riguardanti le prestazioni (eccetto nel documento tecnico per la dimensione dei condotti).
- Non potranno beneficiare di aiuti CEE o Ma Prime Renov' *.
- Le fatture di installazione dovranno includere un'IVA del 10% (a condizione che la casa abbia più di due anni) e non del 5,5%*.

*Questo si applica solo alla Francia.

Recommandations importantes

Toutes les réglementations locales, y compris celles faisant référence à des normes nationales et européennes, doivent être respectées lors de l'installation de l'appareil. Il incombe à l'installateur de s'informer et de mettre en oeuvre toute norme ou prescription, nationale, ou locale, plus restrictive.

Dans le cadre de sa politique d'amélioration continu des produits, le groupe Seguin se réserve le droit, à tout moment, d'apporter des modifications ou évolution de produits. Toutes les dimensions, teintes des appareils et caractéristiques annoncées sont sujettes à variation en fonction des impératifs techniques. Afin d'améliorer ses produits et la qualité de ses services le groupe Seguin se réserve le droit de modifier ses modèles sans préavis.

Les classifications des appareils de chauffage sont données à la date d'impression du catalogue.

Ce document ne saurait être contractuel. Novembre 2024. Catalogue groupe Seguin 2024. Tous droits de traduction et de reproduction réservés. Tout a été fait pour que le contenu du présent document soit exact et à jour à la date d'impression. Ce document a été réalisé à partir de pré-série ou de prototype produit.

SAS CHEMINEES SEGUIN DUTERIEZ
au capital de 485043,35 € - RCS 332 651 595
ZI de Lhérat - 63310 RANDAN
Tél 04 70 56 16 00 - Fax 04 70 56 16 09

Important notice

All local regulations, including those referring to national and European standards, must be observed when installing the fireplace. It is the responsibility of the installer to be informed and to implement the adequate national or local standards or requirements. As part of its policy for continuous product improvement, the Seguin group reserves the right, at any time, to make changes on the products. All dimensions, colors of the fireplaces and characteristics announced are subject to variation according to technical requirements. In order to improve its products and the quality of its services, the Seguin group reserves the right to modify its models without notice. The classifications of the fireplaces are given at the date of printing of the catalogue. This document cannot be contractual. November 2024. Seguin group catalogue 2024. All translation and reproduction rights reserved. Every effort has been made to ensure that the contents of this document are accurate and up to date at the date of printing. This document has been made from pre-series and prototype.

SAS CHEMINEES SEGUIN DUTERIEZ
485043,35 € capital - RCS 332 651 595
ZI de Lhérat - 63310 RANDAN
Tél 0033 4 70 56 16 00 - Fax 0033 4 70 56 16 09

Wichtige Vorschläge / Empfehlungen

Bei der Installation der Kamine sind alle lokalen Vorschriften einschließlich derjenigen, die sich auf nationale und europäische Normen beziehen, zu beachten. Es liegt in der Verantwortung des Installateurs sich zu informieren und die entsprechenden nationalen und lokalen Normen oder Anforderungen umzusetzen.

Im Rahmen der Firmenphilosophie ständiger Produktverbesserungen der Seguin-Gruppe behält Sie sich das Recht vor, jederzeit Änderungen an den Produkten vorzunehmen. Abmessungen, Farben und Eigenschaften können je nach technischen Anforderungen abweichen. Um die Qualität Ihrer Produkte und die Qualität Ihrer Dienstleistungen zu verbessern, behält sich die Seguin-Gruppe auch das Recht vor, Ihre Modell ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

Die Zertifizierungen dieser Feuerstellen wurden an dem Druckdatum des Kataloges genehmigt.

Dieses Dokument ist nicht übertragbar. November 2024. Seguin Gruppenkatalog 2024. Alle Übersetzungen und Vervielfältigungsrechte sind geschützt. Es wurden alle Anstrengungen unternommen, um sicherzustellen, dass der Inhalt dieses Dokumentes richtig und aktuell ist.

SAS CHEMINEES SEGUIN DUTERIEZ
485043,35 € Kapital RCS 332651595
ZI de Lhérat - 63310 RANDAN
Tél. 0033470561600 - Fax 0033470561609

Avvertenze importanti

Durante l'installazione dell'apparecchio devono essere rispettate tutte le norme locali, comprese quelle che si riferiscono agli standard nazionali ed europei. È responsabilità dell'installatore informarsi e implementare qualsiasi norma o regolamento.

Nell'ambito della sua politica di miglioramento continuo dei prodotti, il gruppo Seguin si riserva il diritto, in qualsiasi momento, di apportare modifiche o cambiamenti ai prodotti. Tutte le dimensioni, i colori degli apparecchi e le caratteristiche annunciate sono soggette a variazioni in base alle esigenze tecniche. Al fine di migliorare i suoi prodotti e la qualità dei suoi servizi, il gruppo Seguin si riserva il diritto di modificare i suoi modelli senza preavviso.

Le classificazioni degli apparecchi di riscaldamento sono date al momento della stampa del catalogo.

Questo documento non è contrattuale. Novembre 2024. Catalogo Seguin Group 2024. Tutti i diritti di traduzione e riproduzione riservati. Ogni sforzo è stato fatto per assicurare che il contenuto di questo documento sia accurato e aggiornato al momento della stampa. Questo documento è basato su prodotti di pre-produzione o prototipi.

SAS CHEMINEES SEGUIN DUTERIEZ
capitale sociale Euro 485043,35 - RCS 332 651 595
ZI de Lhérat - 63310 RANDAN
Tél +33 4 70 56 16 00 - Fax +33 4 70 56 16 09

Olivier NAVES / ETERVILLE - Raoul Gilibert / METZ - Jérôme Mondière / VICHY - Ossau Photo / Arudy
Frenchie CRISTOGATIN / LYON - Raphaël Poirée - © photo graphisme séné - STUDIOS GARNIER - CONTREJOUR
Images 3D / 3D images / 3-D Darstellung / Immagini 3D : 3D Render - Illusion 3D - PIMP MY ROOM

JC BORDELET

c r é a t e u r d ' h a r m o n i e

Cheminées / Fireplaces / Kamine / Caminetti
JC BORDELET

Z.I. de Lhérat
63310 RANDAN - FRANCE
e-mail : contact@bordelet.com
www.bordelet.com



11/2024

